



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
A.3. - Corpo Di Polizia Municipale A.3. - Stadtpolizeikorps	2257	22/06/2023

OGGETTO/BETREFF:

APPROVAZIONE DELL’AFFIDAMENTO DIRETTO DEL NOLEGGIO A LUNGO TERMINE DI 4 AUTOVEICOLI PER LA POLIZIA MUNICIPALE TRAMITE ACCORDO QUADRO CONSIP ALLA „LEASEPLAN ITALIA S.P.A.“ CON SEDE LEGALE IN TRENTO CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA - IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO PARI A EURO 70.623,36.- (IVA ESCLUSA) - CODICE C.I.G.: 99058928AC

GENEHMIGUNG DER ZUWEISUNG DES DIREKTAUFTRAGES FÜR DIE LANGZEITMIETE VON 4 FAHRZEUGEN FÜR DIE STADTPOLIZEI MITTELS CONSIP RAHMENVEREINBARUNG AN „LEASEPLAN ITALIA S.P.A.“ AUS TRENTO MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN - GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG GLEICH EURO 70.623,36.- (OHNE MEHRWERTSTEUER) - CIG-CODE: 99058928AC

<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 391 del 25.07.2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 391 vom 25.07.2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02.02.2023, con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen, in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02.02.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10/dd del 15.02.2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10/dd vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.</p>
<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 del 20.03.2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2023-2025 limitatamente alla parte finanziaria;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2023-2025 beschränkt auf den finanziellen Teil genehmigt worden ist.</p>
<p>Visto l'art. 126 del Codice degli Enti Locali della Regione Trentino Alto Adige approvato con Legge Regionale di data 03.05.2018 n. 2 che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, der die Aufgaben von Führungskräften benennt und beschreibt.</p>
<p>Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale approvato con deliberazione consiliare n. 35 dell'11.06.2009 che disciplina il ruolo dei dirigenti;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.</p>
<p>Vista la deliberazione di Giunta comunale n.410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.</p>
<p>visto il titolo primo del vigente regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano, come da ultimo modificato con deliberazione consiliare del 29.01.2015 n. 8;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die geltende Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr.98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.</p>
<p>visto il vigente regolamento di contabilità del Comune di Bolzano approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.</p>

visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";

- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici";

- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";

• il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

• il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";

accertato che il Comando della Polizia Municipale utilizza per lo svolgimento delle proprie funzioni diversi automezzi anche a noleggio;

visto che i contratti di noleggio a lungo termine per quattro autovetture allestite, stipulati con la ditta Leaseplan Italia S.p.a, scadranno a metà novembre 2023 ed i veicoli andranno restituiti alla succitata ditta;

ravvisata la necessità di attivare le procedure necessarie per garantire la sostituzione dei suddetti veicoli;

ritenuto di procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 36, comma 2 lettera a) del D.Lgs. n. 50/2016 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Gesehen:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,

das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.,

- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung,

die geltende „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,

das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung.

Das Stadtpolizeikommando verwendet im Dienst verschiedene Fahrzeuge, auch Mietfahrzeuge.

Das Stadtpolizeikommando verwendet für ihre Dienstesätze vier ausgestatteten Fahrzeuge. Die mit der Firma Leaseplan Italia S.p.a abgeschlossene längerfristige Mietverträge laufen Mitte November 2023 aus. Dann werden die Fahrzeuge dem Vermieter zurückgegeben.

Es besteht nun die Notwendigkeit, die Verfahren in die Wege zu leiten, damit die vorgenannte Fahrzeuge durch neue ersetzt werden können.

Es wird für angebracht erachtet, eine direkte Zuweisung im Sinne von Art. 36, Absatz 2 Buchstabe a) des Gv.D. Nr. 50/2016 i.g.F. und Art. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ durchzuführen,

preso atto che mediante la consultazione delle convenzioni stipulate dalla Consip S.p.A., ditta incaricata dal Ministero dell'Economia e delle Finanze di eseguire i servizi necessari alla progettazione, sviluppo e realizzazione delle Convenzioni nonché di gestire le procedure per la conclusione delle medesime e dei relativi Ordinativi di Fornitura, è stata individuato l'Accordo quadro "Veicoli in noleggio 2" (fornitura di veicoli in noleggio a lungo termine senza conducente);

individuato all'interno del succitato Accordo quadro Consip "Veicoli in noleggio 2" il modello Fiat Tipo HB 1.6 Mjt 130cv 6M S&S TIPO 5P quale veicolo idoneo a coprire le esigenze del Comando;

considerato che il suddetto veicolo rientra nel lotto 5 per il quale il fornitore è la ditta „LeasePlan Italia S.p.A.“ con sede legale in Trento;

visto che la tipologia contrattuale individuata, e ritenuta ottimale, prevede una durata di 48 mesi con una percorrenza chilometrica complessiva di 80.000 Km;

visto che il canone mensile presunto di noleggio è di Euro 367,83 (IVA esclusa) per ciascuna autovettura;

considerato che il ritiro degli autoveicoli è previsto entro un termine massimo di 240 giorni solari dalla data dell'ordinativo della fornitura del servizio di noleggio e che il contratto decorrerà dalla data del ritiro;

ritenuto quindi opportuno aderire alla succitata Accordo quadro Consip (CIG 91407555A6) e stipulare un contratto di noleggio per n. 4 (quattro) Fiat Tipo HB 1.6 Mjt 130cv 6M S&S TIPO 5P per la durata di 48 mesi (dal 19 novembre 2023 al 18 novembre 2027), al termine dei quali i veicoli verranno restituiti;

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio;

Eine Überprüfung der von der Consip AG abgeschlossenen Abkommen hat ergeben, dass die Rahmenvereinbarung "Veicoli in noleggio 2" (Lieferung von Fahrzeugen ohne Fahrer, die längerfristig angemietet werden) am geeignetsten erscheint. Die Consip AG ist eine vom Ministerium für Wirtschaft und Finanzen beauftragte Firma, welche die Dienste für die Planung, Entwicklung und Umsetzung der Abkommen erbringt sowie die Verfahren für die Unterzeichnung dieser Abkommen und die anschließenden Lieferaufträge abwickelt.

Im vorgenannten Consip-Rahmenvereinbarung "Veicoli in noleggio 2" konnte das Modell Fiat Tipo HB 1.6 Mjt 130cv 6M S&S TIPO 5P ausfindig gemacht werden. Dieses Fahrzeug entspricht den Anforderungen des Stadtpolizeikommandos.

Dieses Fahrzeug gehört zum Los 5, und diese Fahrzeuge werden von der Firma "LeasePlan Italia S.p.A." mit Sitz in Trient, zur Verfügung gestellt.

Der Vertragsvorschlag sieht eine Laufzeit von 48 Monaten vor, und mit dem Fahrzeug können insgesamt 80.000 km zurückgelegt werden. Dieser Vertragsvorschlag entspricht den Anforderungen der Gemeinde Bozen.

Die mutmaßliche Monatsmiete für das Fahrzeug beträgt Euro 367,83 (ohne MwSt.) für jedes Fahrzeug.

Es wird festgestellt, dass die Fahrzeuge innerhalb maximal 240 Kalendertagen ab Antrag um Anmietung abgeholt werden können. Der Mietvertrag läuft ab dem Datum der Abholung.

Es wird daher für angebracht erachtet, dem obgenannten Consip-Rahmenvereinbarung (CIG 91407555A6) anzuhafte und, einen Mietvertrag für Nr. 4 (vier) Fahrzeuge Fiat Tipo 1.6 Mjt 130cv 6M S&S TIPO 5P abzuschließen. Die Laufzeit des Vertrages beträgt 48 Monate (vom 19. November 2023 bis zum 18. November 2027), und die Fahrzeuge werden nach Vertragsende wieder zurückgegeben.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ entspricht,

Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird,

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

verfügt

determina

der Abteilungsdirektor:

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“:

- di stipulare con la „LeasePlan Italia S.p.A.“ con sede legale in Trento un contratto di noleggio per 4 (quattro) Fiat Tipo 1.6 per la durata di 48 mesi per l'importo complessivo presunto di Euro € 86.160,50 (IVA inclusa) mediante affidamento diretto in adesione all'Accordo quadro Consip "Veicoli in noleggio 2";
 - di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" nella scelta dell'operatore economico;
 - di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
 - di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;
- Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.
- Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.
- di dichiarare che, in base alle disposizioni contrattuali, la fornitura avverrà entro l'anno 2023 e che pertanto l'obbligazione diverrà esigibile negli esercizi dal 2023 al 2027;
- einen Mietvertrag für 4 (vier) Fahrzeuge Fiat Tipo 1.6 mit der Firma „LeasePlan Italia S.p.A.“ mit Sitz in Trient, für den mutmaßliche Gesamtbetrag von 86.160,50 Euro (MwSt inkl.) mittels Direktvergabe und im Rahmen der CONSIP Rahmenvereinbarung "Veicoli in noleggio 2" abzuschließen. Die Laufzeit des Vertrages beträgt 48 Monate.
 - gemäß Art. 10 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen" bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,
 - festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen" abgeschlossen wird;
 - es wird festgestellt, dass der Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegt, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferung mit einem Betrag bis zu 150.000 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind,
- Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.
- Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.
- zu erklären, dass aufgrund der Vertragsbestimmungen die Lieferung innerhalb vom Jahr 2024 erfolgt und dass aus diesem Grund die Verpflichtung im Laufe der Geschäftsjahre 2023-2024-2025-2026-2027 fällig ist;

- di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
- di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica.
- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 1 comma 2. lettera b) secondo periodo della L. n. 120/2020, dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
- im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage,
- zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist.
- festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme, gemäß Art. 1, Absatz 2, Buchstabe b) zweiter Satz des G. Nr. 120/2020, Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist,

Avverso il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2023	U	2777	03011.03.020700001	Utilizzo di beni di terzi	2.692,57
2024	U	2777	03011.03.020700001	Utilizzo di beni di terzi	21.540,12
2025	U	2777	03011.03.020700001	Utilizzo di beni di terzi	21.540,12
2026	U	2777	03011.03.020700001	Utilizzo di beni di terzi	21.540,12
2027	U	2777	03011.03.020700001	Utilizzo di beni di terzi	18.847,57

Il funzionario incaricato
 PIRAS FABRIZIO / InfoCamere S.C.p.A.
 firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

81528d711c61b780947ff054ed6478b0f8811ecd531a0aed69b863733e7eabb - 11033162 - det_testo_proposta_21-06-2023_12-03-49.doc
 b60788069809d4f60cd771c6beb164d035cea7a3e627707f6465414779e4d1e7 - 11033163 - det_Verbale_21-06-2023_12-04-09.doc